

Юлия Исакова

26 лет

✉ 8 rue du Parc, apt. 53

28110 – Lucé, France

☎ +33 (0) 7 82 76 05 34

✉ yulia.isakova90@gmail.com

ПЕРЕВОДЧИК Английский – Французский – Русский



ОПЫТ РАБОТЫ

Март – Сент. 2016 **Osmoz Living, агентство недвижимости**
Париж, Франция **Ассистент по коммуникации**

- Перевод документации с французского языка на русский язык;
- Составление и редактирование рекламных текстов на французском и русском языках;
- Перевод интернет-сайта на русский язык;
- Ведение письменных и устных переговоров

Май – Авг. 2015 **Корпорация ДНК**
Москва, Россия **Ассистент отдела по закупкам**

- Составление контрактов на английском языке;
- Поддержка процесса логистики;
- Перевод документации;
- Ведение письменных и устных переговоров с иностранными поставщиками

2011 – 2013 **ПожТехПром**
Москва, Россия **Переводчик/Ассистент по закупкам**

- Перевод текстов строительной и технической направленности;
- Составление контрактов и официальных писем на английском языке;
- Переговоры с иностранными поставщиками по вопросам закупок

2010 – наст. вр. **Выполнение переводов для различных клиентов, в том числе для Московской Государственной Думы**

**Продвинутый
пользователь ПК**

Trados, MemSource,
Word, Excel, Power Point,
Outlook, Access

ОБРАЗОВАНИЕ

2015 – 2016 **Магистратура «Международный Менеджмент»**
Пуатье, Франция **Бизнес-школа университета Пуатье**

- Международная логистика и финансирование
- Стратегический анализ
- Международный маркетинг

2014 – 2015 **Магистратура «Международный бизнес и переговоры»**
Лилль, Франция **Университет имени Шарля де Голя – Лилль 3**

- Международные финансы
- Внешняя торговля: Экспорт и логистика
- Переговоры

2008 – 2013 **Переводчик английского и французского языков.**
Москва, Россия **Специалист по регионам Российской Федерации**

- МГУ имени М.В. Ломоносова
- Практический курс перевода английского и французского языков
 - Теория и практика речевого поведения
 - Русский язык в его территориальных и социальных разновидностях
 - Английский язык для специальных целей

РАЗНОЕ

Февраль 2016 **Волонтер на Юношеских Олимпийских Играх – отдел маркетинга**
Норвегия